

LIMITE D'UTILISATION CONSEILLÉE / RECOMMENDED USE TIME / EMPFOHLENER ALTERSBEREICH / LÍMITE DE USO ACONSEJADO / TEMPO MASSIMO DI UTILIZZO CONSIGLIATO / GEBRUIKPERIODE / LIMITE de UTILIZAÇÃO ACONSELHADO / WIEK ZASTOSWANIA NOSIDEŁKA / DOPORUČENÁ VĚKOVÁ HRANICE / 建议最长使用时间 / お子様の年齢制限.

9-24 MOIS / MONTHS / MONATE / MESES / MESI / MAANDEN / MESES / MIESIĄCE / MĚSÍCŮ / 个月 / ヶ月.

POIDS MAXIMAL DE L'ENFANT / MAXIMUM WEIGHT OF CHILD / HÖCHSTGEWICHT DES KINDES / PESO MÁXIMO DEL NIÑO / PESO MASSIMO DEL BAMBINO / MAXIMAAL GEWICHT VAN HET KIND / PESO MÁXIMO DA CRIANÇA / MAKSYMALNA WAGA DZIECKA / MAXIMÁLNÍ VÁHA DÍTĚTE / 婴儿重量不得超过 / お子様の最大重量.

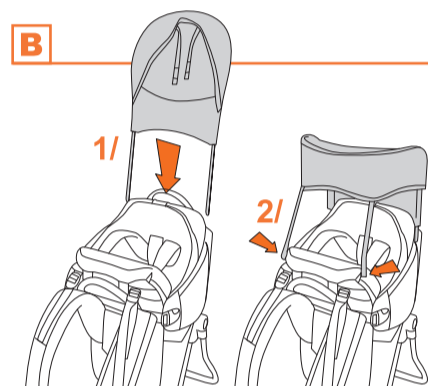
MAX 15KG (MAX 33LBS)

CONFORME AUX NORMES / COMPLIES WITH STANDARDS / ENTSPRICHT DEN GÜLTIGEN NORMEN / CONFORME A LAS NORMAS / CONFORME ALLE NORME VIGENTI / IN OVEREENSTEMMING MET DE NORMEN / CONFORME COM AS NORMAS / PRODUKT ZGODNY Z NORMAMI / ODPOVÍDÁ PLATNÝM NORMÁM / 请遵循使用手册 / 安全基準適合.

EN 13209-1:2004

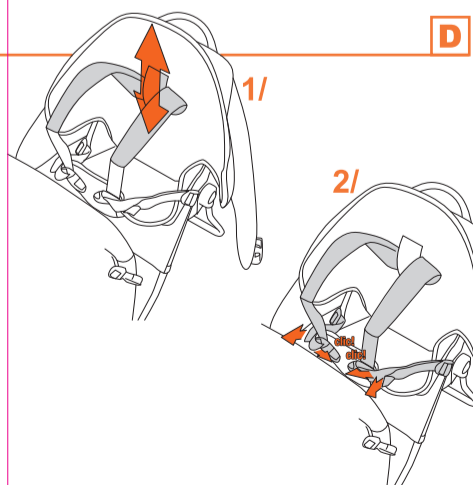
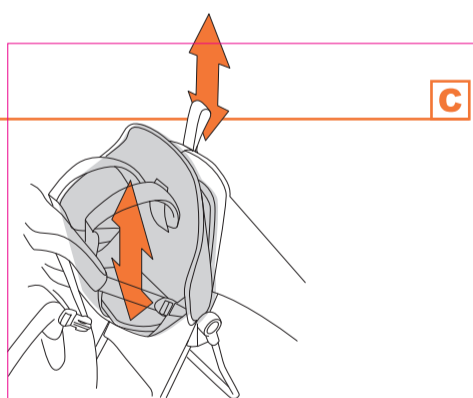
Lafuma

- F** PORTE-BEBÉ A ARMATURE, UTILISABLE EN VILLE ET EN RANDONNÉE.
- LEB/LIN** BABY-CARRYING FRAME, FOR TOWN USE AND FOR HIKING.
- D** BABY TRAGESITZ MIT GESTELL, IDEAL IN DER STADT ODER AUF WANDERTOUREN.
- E** PORTABEBÉS CON ARMAZÓN, UTILIZABLE EN CIUDAD Y EN MARCHAS.
- I** PORTA-BEBÈ CON BASTINO, DA UTILIZZARE IN CITTÀ E DURANTE LE ESCURSIONI.
- NL** BABYDRAAGZAK MET FRAME, TE GEBRUIKEN IN DE STAD OF TIJDENS DE WANDELING.
- P** PORTA BEBÉ COM ARMAÇÃO, UTILIZÁVEL NA CIDADE E NO PASSEIO.
- CZ** NOSIDEŁKO DLA DZIECI ZE STELAŻEM, DO ZASTOSOWANIA W MIEŚCIE I NA PIESZE WYCIECZKI.
- 中文** 婴儿背架, 适用于家居及长途旅行.
- 日本語** 毎日の外出にはもちろん、ハイキングにも最適な、フレーム式ベビーキャリアー.



LAFUMA S.A.
B.P. 60
26140 ANNEYRON - FRANCE
www.lafuma.com

WALKID SERIES



E

NETTOYAGE
Utilisez un chiffon propre imbibé d'eau tiède / N'utilisez pas de détergent.

CLEANING
Use a clean rag sipped in warm water / Do not use detergent.

REINIGUNG
Verwenden Sie eine sauberen Lappen mit lauwarmem Wasser / keine Reinigungsmittel.

LIMPIEZA
Utilice un trapo limpio empapado en agua tibia / No utilice jabón.

PULIZIA
Utilizzare un panno pulito, imbevuto di acqua tiepida / Non utilizzare detersivi.

REINIGING
Gebruik een schoon in warm water gedrenkt doekje / geen reinigingsmiddel gebruiken.

LIMPEZA
Utilize um pano limpo embebido em água tépida/não utilizar detergente.

CZYSZCZENIE
Do czyszczenia stosuj czystą szmatkę zwilżoną letnią wodą / Nie stosuj detergentu.

ČIŠTĚNÍ
Stírejte čistým hadříkem, nasáklým vlažnou vodou / Nepoužívejte čisticí prostředky.

清洁方法
用一块干净的用温水浸湿的抹布 / 请勿使用去污剂.

洗淨方法
ぬるま湯で湿らせた清潔な布で汚れをふき取ってください / 洗剤は決して使用しないでください /

